

2me ANNEE — N. 41 — 5 AVRIL 1869

HURRIYETE

نومرو ۴۱ ذی الحجه ۱۲۸۵ نان ۵

BUREAUX
DU HURRIYETE
(LA LIBERTÉ)

4, RUPERT STREET W.

A LONDRES

حریت
۱۲۸۵

مطبعه
لوندزه ده

روپرت استريت ده

نومرو

۴

(یکی عثمانلیلر جمعیتی)

طرفدن اشبو غزته هفتده برکه نشر ایدیلور حاوی اولدیغی مباحث ملت و دولتی و سلامته و عثمانلی خاندان منفعته متعلقدر بهر حصدی برانکلیز ایراسه در هر حصد ماحبه بهر هفت استدیکی نام و مجله حریت کوندریلور مطبعده سائر آثار مفیده طبع اولدیقه اظردن دخی برنسخه مهانا ویریلور متعدد حصه الانر فضل حصار بیون بشقه برلره غزته کوندریلوسی توصیه ایدرلرسه اورالره دخی ایصال اولنور برنسخه سی یارم شیلین [اوج غروشه] در حریت مره یازلق استنورسه بالاده محل و نومروسی یازیلی اولان مطبعه سنه کوندریلی

﴿رب المنون﴾

ترقی غزتمی ۱۰۳ نومرو لی نسخہ سندہ اوروپا حکمدارانک مختصات
سنوہ سنی دائر شو جدولی نشاید
[اوروپا حکمدارانک مختصات ذاتیہ لہنہ دائر بعض غزتمہ کوریلان
استاتستق جدولیدر

بزم دولفر دخی اروپا دولترلتن و پادشاهمه اروپا حکمداران دن
 اټکن اټک تقصیا تده سوبی ۰۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰ ملیون فرانک اولد یغی
 نیچون سولمور تمیم قریب یقین یلمیور یقین اکر بوله ایسه
 نه غیب زهر تمکد ملشت تدمیم اخلاقه کورنات اچلسی ایچون
 صلیف ملورلی نعام باروز طور وجهات الک ناشی اولد یغی
 باربار مارورق سولتر اټکن کندی تمیم ملشت تقصیا تدن عربی
 املسون نه غیب یوسف اکر بوله مقدار کشتنر تودولری
 ذلت یار ماروقتمق تصدیقه منی سکوت ایش ایسه
 نذرالت دلمک کولکده اکی پیلدیزلک حاجتی دوشوب خاکسک دغل
 وخرجنی بیلتن منیم کیری تری دخی اوسته لازم اولیچون اروپا
 حکمداران تقصیا تده مقدار یی تحقیق ایدوب سکندی ملته متعلق
 تحقیقاتدن غافل اولور باغود عمل اداروسی هر سقده سند مدح
 و طرا ایدجکی باب غایتک شوه معدن تکار اسی سکندی نودن
 زبده اولور سولیک مساعده کوسر موری هراکی سورتده تری
 تأسف اولور ملقوده اجبور

بزم ملكزده دادند كه ميت و شهرق اولان بركات صادر
و مشيت سكبي بربون مقامه شيد و يا خود كي ملكت فني كي
بقدره سرست نما و قوسه و سر فزدين تا بربون سويلو بر غره
بايلور كنن بركمان و قان خدمه ايده موجب سرت اولديغيندن
بربون ذاكه و قائده نهايت براكلي تاريخ سويلات بونور و بونان بري
مارشانه يايلور بر تگر در كن چاكن اعدا ميده خاك و قائده
بيله يا كنر بواج مصرع تاريخ سويلدي اما موني نواد پاشاك
و فادندن بري ايكي مامدن خاك و زر استا بون غره لركان ميستند
و فادند تاريخي كورلديكند و برا و قندن بر استا نولده شاعري
چو ايلي بويسته تاريخ سويلديج و فادند كن دندن طبعيت شعرا بري
تيدورلن و يا خود ادا و ساعره خلك مطهر كمال محبي اولديغيندن
ميدورلن بويله تاريخ ايرلندن حوله كنن تا واسطه ايلي
طهار ايتوبور و يا خود بونوعدن حوله كنن حواسكمان سروريت
اوزرنه نظرمنا يا زلق بك چركين اولمچندن اوزارده حس اولان
شادي و مسرت بويله مرثيه ميستندي چاي اولقن استيور و احاصل
شواحقا لاندن بري رحيان افعلي چاي ايشاء ايدن كاه ايسده
قبضي معيب اولديغي بيله مز و حوسيله بوانه كمانك
فني كي عبيد عوبيه ايدن كرو فالانر متواناك حوسه مي غبطه و حمده
كورن كديري خفي و بيله حس احترام اولمچلارندن نسلرين تسليم ايسده ليدن

یکی عثمانی‌لردن بر ذات طرفندن مطبعه‌مزه کوندر بلوب غزل‌مزه
درس ابدل‌مده اولان خاطره لرن ما بعدیدر

عقل سليم اصحابه معلوم اولديغي اوزره
جمعيت بشريه برسيمة صددانه تشبيه اولسه
اخلاق مليه آك رشته مابه الانتظامي منزله سنده در
هرنه زمان سيجمك ايلكي اولسه دانلرك
طاغلمسندن خوف اولتور و اسلك قيرلوب

دائماً طاعلقدده سبحانه هينتي ضايع ابدوب
سبحه لكذن خييار برملك دخی اخلاقه
ضعف وخلل عارض اولورسه هينتك زوالندن
قورقيلور ايشته بزم ملتجى شدى بو حالده
و بو قورقنده در وقسه روسيهك افكار
تجاوزكارانهسى وتبعه خرسيتاك اوهام نامعقولهسى
خزينه مالهك ديون دهشت نمونى ووكلاى
سلطنتك سو ادارسى كې فالفلك هيج برسى
بزى برتهلكه عموميه به قوه من زيرا ملتبه
اتفاق افكار وحسن رابطه اخلاق اولدجه
روسيه مقاله اولتهجى اسبابك از زمانده تداركى
وتبعه خرسيتاك بوكونده ميدانه قويدقارى
اسباب شكايك دفع وازالهسى وملكيزك وملكيزك
استعدادينه نسبتله بورجيزك عهد قريده تسويهسى
وسو ادارهسى كوريلان وكلا ومأمورينك دفع
وتيدلارى والخاصل مادامكه وجود صاغدر
شو علاجى مشكل كې كوريلان دردلك هر برنه
برچاره بولمى مسخيل الامكان دكلدر لكن
فساد اخلاق مليه برداءالعضالدر كه چارهسى
بولمز..... ايشته مرحوم رشيد پاشاك بوشيجيه
دوشكسيزين اچمش اولديغى طريق سبيله
محكمه تدقيق اخلافده بقمسى تعريضدن
قورتلجى كې وكلاى حاضرده دخی او طريقك
متبع اولديغى مضرت ومهلكه كې اول واخر
كورنكرى حالده اصلاحنه صرف همت ايتوب
بلكه ترويج وتزديدنه اقدام ايتكلردن طولانى
دنيا واخرنده مسئوليتدن قورتلندن مزمل
بزى بولنديغمر حال ضعفه دوشورن ومنسللا
اوجى تنظيماته طيانان اسباب عموميه داخلى
و خارجى اعتباريله ايكي به تقسيم اولوب داخله
متعلق اولنلردن برمقدارى بيان اولنمشدى
شمى اسباب خارجيه دن بعضيلرين درميان ابدهلم
بواسبابك برنجيسى مداخلات اجنيه در
واقعا جهت شماليه مرده بزى بوغغه اغز آچوب
حاضرلنن قره قوشك كه روسه در اول عصره
قدر بزه ايتديكى فالفلكل اوزرينه بزم حالمزى
وشرقك تغيرينى اوروپايه بيلديرمك يعنى روسيه
يالكر دولت عليهك دشمن حباتى اوليوب بلكه
استانبول كې بر موقعى اله كچوردىكى حالده
اوروپاك موازنه صلح واسايشته عارض اولهجى